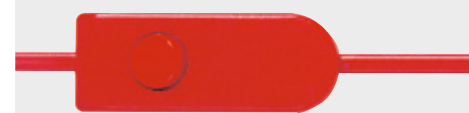




3. SCHALTER/DIMMER
SWITCHES / DIMMERS

3.1 HANDSCHALTER HANDSWITCH

HANDSCHALTER – HANDSWITCH	
Querschnitte Square Section	2x0,50 mm ² 2x0,75 mm ²
Nennspannung Nominal Voltage	250V 2(1) A
DIN	nach DIN VDE 0630
DIN	according to DIN VDE 0630
Kabel Cable	mit Flachkabel with flat Cable



Artikel-Beispiele Article Examples	xxx xx xxx xxx 01 xxx	Handscharter 1-polig Handswitch 1-pole
	xxx xx xxx xxx 02 xxx	Handscharter 2-polig Handswitch 2-pole
	221 01 501 100 01 A07	H03VVH2-F 2x0,75 mm ² schwarz, 1500/500 mm, EuropaZentralStecker, Handscharter, 30/7/Aderendhülse H03VVH2-F 2x0,75 mm ² black, 1500/500 mm, EuropeanCentralPlug, Handswitch, 30/7/ Terminal Sleeve
	221 02 504 100 01 A07	H03VVH2-F 2x0,75 mm ² weiß, 2000/800 mm EuropaZentralStecker, Handscharter, 30/7/Aderendhülse H03VVH2-F 2x0,75 mm ² white, 2000/800 mm, EuropeanCentralPlug, Handswitch, 30/7/Terminal Sleeve
	221 01 525 100 02 Z33	H03VVH2-F 2x0,75 mm ² schwarz, 3200/3000 mm, EuropaZentralStecker, Handscharter 2-polig, 45/9/verzinkt H03VVH2-F 2x0,75 mm ² black, 3200/3000 mm, EuropeanCentralPlug, Handswitch 2-pole, 45/9/tinned

SCHNUR-ZWISCHENSCHALTER 250V 2A MONTAGEVERSION INLINE SWITCH 250V 2A ASSEMBLY VERSION

Nennspannung Nominal Voltage	250V, 2A
DIN	nach DIN VDE 0630
DIN	according to DIN VDE 0630

Artikel-Beispiele Article Examples	SH 160 00	Handscharter, transparent Handswitch, transparent
	SH 160 03	Handscharter, braun Handswitch, brown



3.1 HANDSCHALTER HANDSWITCH

AUFBAUSCHALTER – BUILT-UP SWITCH

Querschnitte Square Section	verschiedene Ausführungen various Types
Nennspannung Nominal Voltage	verschiedene Spannungen und Ströme various Voltages and Currents
DIN DIN	nach DIN VDE 0630 according to DIN VDE 0630
Kabel Cable	für diverse Kabeltypen various Cable Types
Verdrahtung Wiring	mit einseitiger Kabelführung with single-sided Lead-in/out mit beidseitiger Kabelführung with double-sided Lead-in/out



Artikel-Beispiele Article Examples	xxx xx xxx xx <u>10</u> xxx xxx xx xxx xx <u>11</u> xxx	Artikelnummern (beispielhaft) Article Number (exemplary)
	222 02 542 101 10 150	H05VH2-F 2x0,75 mm ² , weiß 4000/2000 mm, EuropaWinkelStecker, Aufbauswitcher mit einseitiger Kabelführung Europa Kupplung H05VH2-F 2x0,75 mm ² , white 4000/2000 mm, EuropeanAnglePlug, Built-Up Switch with single-sided Lead-in/out, European Socket
	222 01 550 105 11 203	H05VH2-F 2x0,75 mm ² , schwarz 5000/3000 mm, KonturenWinkelStecker Aufbauswitcher mit beidseitiger Kabelführung, HV Buchse 250V 10A H05VH2-F 2x0,75 mm ² , black, 5000/3000 mm, ContourAnglePlug, Built- Up Switch, with double-sided Lead-in/out, HV Sockets 250V 10A

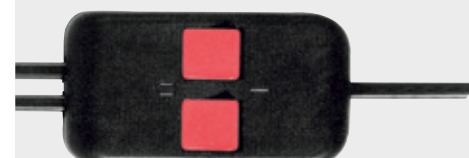
SCHNUR-ZWISCHENSCHALTER 250V 6A MONTAGEVERSION INLINE SWITCH 250V 6A ASSEMBLY VERSION

Nennspannung Nominal Voltage	250V, 2–10A
DIN DIN	nach DIN VDE 0630 according to DIN VDE 0630



Artikel-Beispiele Article Examples	SH 220 01	Handschalter 6A, schwarz Handswitch 6A, black
	SH 220 02	Handschalter 6A, weiß Handswitch 6A, white

3.1 HANDSCHALTER HANDSWITCH



DOPPELWIPPSCHALTER – DOUBLE ROCKER SWITCH

Querschnitte Square Section	2x0,50 mm ² 2x0,75 mm ²	
Nennspannung Nominal Voltage	250V 2x2(1) A	
DIN DIN	nach DIN VDE 0630 according to DIN VDE 0630	
Kabel Cable	mit Flachkabel/mit Rundkabel with flat Cable/with round Cable	
Verdrahtung Wiring	Montage mit einer Zuleitung und zwei Ableitungen one Lead-in, two Lead-outs	
Artikel-Beispiele Article Examples	xxx xx xxx xxx 14 xxx 221 02 762 100 14 A07	Artikelnummern (beispielhaft) Article Number (exemplary) H03VVH2-F 2x0,75 mm ² , weiß 2600+600+800 mm, EuropaZentralStecker Doppelwippschalter, 30/7/ Aderendhülse H03VVH2-F 2x0,75 mm ² , white 2600+600+800 mm, EuropeanCentralPlug Double rocker Switch, 30/7/ Terminal Sleeve

> siehe auch Montage-Komponenten (zur Selbstmontage)

> please refer to assembly components (for self-assembly)

SERIENSCHALTER – SERIAL SWITCH

Querschnitte Square Section	2x0,50 mm ² 2x0,75 mm ²	
Nennspannung Nominal Voltage	250V 2x2(1) A	
DIN DIN	nach DIN VDE 0630 according to DIN VDE 0630	
Kabel Cable	mit Flachkabel with flat Cable	
Lieferoptionen Delivery Options	Montage mit einer Zuleitung und zwei Ableitungen, alternativ mit einer 3-adrigen Ableitung one Lead-in, two Lead-outs, alternatively 3-core-Cable	
Artikel-Beispiele Article Examples	xxx xx xxx xxx 16 xxx 900 01 757 100 16 A07 931 02 758 103 16 A07	Artikelnummern (beispielhaft) Article Number (exemplary) H03VVH2-F 2x0,75 mm ² + H03VV-F 3x0,75 mm ² , schwarz, 2000+800 mm, EuropaZentralStecker, Handserienschalter 30/7/ Aderendhülse H03VVH2-F 2x0,75 mm ² + H03VV-F 3x0,75 mm ² , black, 2000+800 mm, EuropeanCentralPlug, Hand-serial Switch 30/7/Terminal Sleeve H03VV-F 3G0,75 mm ² + 4G0,75 mm ² weiß, 2000+1000 mm, SchukoWinkelStecker, Handserienschalter, 30/7/Aderendhülse H03VV-F 3G0,75 mm ² + 4G0,75 mm ² white, 2000+1000 mm, ProtectionAnglePlug Hand-serial Switch, 30/7/Terminal Sleeve

> siehe auch Montage-Komponenten (zur Selbstmontage)

> please refer to assembly components (for self-assembly)



3.2 FUSSTRETSCHALTER FOOTSWITCH

FUSSTRETSCHALTER – FOOTSWITCH

Querschnitte Square Section	2x0,50 mm ² 2x0,75 mm ²
Nennspannung Nominal Voltage	250V 2(1)A
DIN DIN	nach DIN VDE 0630 according to DIN VDE 0630
Kabel Cable	mit Flachkabel with flat Cable

Artikel-Beispiele Article Examples

xxx xx xxx xx <u>20</u> xxx	Fußtretschalter – Wippschalter Footswitch – Rocket Switch
xxx xx xxx xx <u>21</u> xxx	Fußtretschalter mit Druckknopf Footswitch with Push Button
xxx xx xxx xx <u>22</u> xxx	Fußtretschalter – Serienschalter Footswitch – Serial Switch
221 01 542 100 20 A07	H03VH2-F 2x0,75 mm ² schwarz, 4000/2000 mm, EuropaZentralStecker, Fußtret-Wippschalter, 30/7/Aderendhülse H03VH2-F 2x0,75 mm ² black, 4000/2000 mm, EuropeanCentralPlug, Foot-Rocket Switch, 30/7/Terminal Sleeve
331 02 522 103 21 A07	H03VV-F 3G0,75 mm ² weiß, 3000/1000 mm SchukoWinkelStecker, Fußtretschalter 30/7/Aderendhülse H03VV-F 3G0,75 mm ² white, 3000/1000 mm ProtectionAnglePlug, Footswitch, 30/7/Terminal Sleeve
931 02 755 103 22 A08	H03VV-F, 3G0,75+4G0,75 mm ² , weiß 2000+500 mm, SchukoWinkelStecker, Fußtret-Serienschalter, 40/7/Aderendhülse H03VV-F, 3G0,75+4G0,75 mm ² , white, 2000+500, ProtectionAnglePlug, Foot-serial Switch, 40/7/Terminal Sleeve

> siehe auch Montage-Komponenten (zur Selbstmontage)

> please refer to assembly components (for self-assembly)

3.3 DIMMER DIMMER



HANDDIMMER – HANDDIMMER	
Nennspannung Nominal Voltage	250V 20 – 150W 250V 40 – 160W 250V 60 – 300W 250V 60 – 500W
DIN DIN	nach DIN VDE 0630 according to DIN VDE 0630
Kabel Cable	mit Flachkabel with flat Cable



3

Artikel-Beispiele Article Examples		
xxx xx xxx xxx 03 xxx	Handdimmer mit Rädchen + Nachtlicht Handdimmer with scroll + night light	
xxx xx xxx xxx 04 xxx	Handdimmer Sensor Handdimmer Sensor	
221 01 546 100 03 A07	H03VH2-F 2x0,75 mm ² schwarz, 4500/2500 mm, EuropaZentralStecker, Handdimmer mit Rädchen + Nachtlicht, 30/7/Aderendhülse H03VH2-F 2x0,75 mm ² black, 4500/2500 mm, EuropeanCentralPlug, Handdimmer with scroll + night light, 30/7/Terminal Sleeve	
353 00 504 103 04 A07	PVC/PVC 3G0,75 mm ² transparent, 2000/800 mm, SchukoWinkelStecker, Handdimmer Sensor, 30/7/Aderendhülse PVC/PVC 3G0,75 mm ² transparent, 2000/800 mm, ProtectionAnglePlug, Handdimmer Sensor, 30/7/Terminal Sleeve	

> siehe auch Montage-Komponenten (zur Selbstmontage)

> please refer to assembly components (for self-assembly)

3.3 DIMMER DIMMER

FUSSDIMMER – FOOTDIMMER

Nennspannung Nominal Voltage	250V 20 – 150W 250V 40 – 300W 250V 60 – 300W 250V 60 – 500W
DIN DIN	nach DIN VDE 0630 according to DIN VDE 0630
Kabel Cable	mit Flachkabel/mit Rundkabel with flat Cable/with round Cable

Artikel-Beispiele Article Examples

xxx xx xxx xxx 23 xxx	Fußdimmer Footdimmer
xxx xx xxx xxx 24 xxx	Fußdimmer Touch Footdimmer touch
xxx xx xxx xxx 25 xxx	Fußdimmer mit Schalter Footdimmer with Switch
231 01 542 100 23 A08	H03VV-F 2x0,75 mm ² schwarz, 4000/2000 mm, EuropaZentralStecker, Fußdimmer, 40/7/Aderendhülse H03VV-F 2x0,75 mm ² black, 4000/2000 mm, EuropeanCentralPlug, Footdimmer, 40/7/Terminal Sleeve
353 00 520 103 24 A07	PVC/PVC 3G0,75 mm ² transparent, 3000/2000 mm, SchukoWinkelStecker, Fußdimmer Touch, 30/7/Aderendhülse PVC/PVC 3G0,75 mm ² transparent, 3000/2000 mm, ProtectionAnglePlug, Footdimmer Touch, 30/7/Terminal Sleeve
931 03 758 102 25 A26	H03VV-F 3G0,75 mm ² + 4G0,75 mm ² gold, 2000+1000 mm, SchukoZentralStecker, Fußdimmer mit Schalter, 70/10/Aderendhülse mit Kragen H03VV-F 3G0,75 mm ² + 4G0,75 mm ² gold, 2000+1000 mm, ProtectionCentralPlug, Footdimmer with Switch, 70/10/Terminal Sleeve insulated

> siehe auch Montage-Komponenten (zur Selbstmontage)

> please refer to assembly components (for self-assembly)

3.4 ENDSCHALTER ENDSWITCH



3

ENDSCHALTER – ENDSWITCH

Nennspannung
Nominal Voltage 250V, 2 – 10A

DIN nach DIN VDE 0630
DIN according to DIN VDE 0630

Artikel-Beispiele Article Examples	SX 100 01	Endschalter 250V 3A, schwarz mit Isoliergehäuse gemäß Schutzklasse II EndSwitch 250V 3A, black, I n-Housing according to protection class II
	SX 100 02	Endschalter 250V 3A, weiß mit Isoliergehäuse gemäß Schutzklasse II EndSwitch 250V 3A, white, In-Housing according to protection class II

> siehe auch Montage-Komponenten (zur Selbstmontage)

> please refer to assembly components (for self-assembly)

EINBAUSCHALTER „TASTER“ – BUILT-IN SWITCH “TASTER”

Nennspannung
Nominal Voltage 250V, 2A

DIN nach DIN VDE 0630
DIN according to DIN VDE 0630

Artikel-Beispiele Article Examples	SE 180 02	Einbauswitcher, weiß Built-In Switch, white
	ZX 201 02	Sicherungsmutter, weiß Counternut, white

> siehe auch Montage-Komponenten (zur Selbstmontage)

> please refer to assembly components (for self-assembly)

EINBAU-ZUGSCHALTER MIT ZUGSCHNUR – PULL-CORD-SWITCH

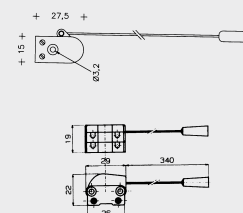
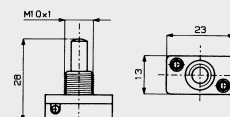
Nennspannung
Nominal Voltage 250V, 2–10A

DIN nach DIN VDE 0630
DIN according to DIN VDE 0630

Artikel-Beispiele Article Examples	SE 200 01	Einbau-Zugschalter, schwarz Pull-Cord-Switch, black
	ZX 210 02	Zugschnur mit Anhänger, weiß Pull-Cord with roll trailer, white

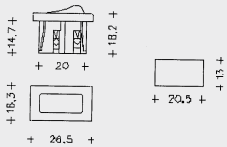
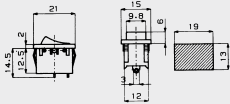
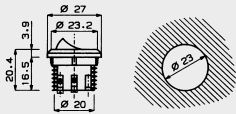
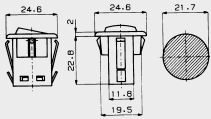
> siehe auch Montage-Komponenten (zur Selbstmontage)

> please refer to assembly components (for self-assembly)





3.5 EINBAUSCHALTER BUILT-IN SWITCH



EINBAUSCHALTER 250V 2A RUND BUILT-IN SWITCH 250V 2A ROUND

Nennspannung Nominal Voltage	250V, 2A
DIN	nach DIN VDE 0630
DIN	according to DIN VDE 0630

Artikel-Beispiele Article Examples	SE 170 04	Einbauswitch, braun Built-In Switch, brown
	ZX 200 01	Sicherungsmutter, schwarz Counternut, black

> siehe auch Montage-Komponenten (zur Selbstmontage)
> please refer to assembly components (for self-assembly)

EINBAUSCHALTER ECKIG 250V 2A BIS 10A BUILT-IN SWITCH CORNERED 250V 2A – 10A

Nennspannung Nominal Voltage	250V, 2–10A
DIN	nach DIN VDE 0630
DIN	according to DIN VDE 0630

Artikel-Beispiele Article Examples	SE 171 01	Einbauswitch, schwarz Built-In Switch, black
	SE 171 02	Einbauswitch, weiß Built-In Switch, white

> siehe auch Montage-Komponenten (zur Selbstmontage)
> please refer to assembly components (for self-assembly)